



## Международная конференция по финансированию развития

Монтеррей (Мексика)  
18–22 апреля 2002 года

Distr.: General  
20 March 2002  
Russian  
Original: English

Пункт 7 повестки дня

**Полномочия представителей, принимающих  
участие в Конференции**

### **Доклад Комитета по проверке полномочий**

*Председатель:* Карлос Хианелли (Уругвай)

1. Правило 4 правил процедуры Международной конференции по финансированию развития гласит:

« В начале работы Конференции назначается Комитет по проверке полномочий в составе девяти членов. При определении его состава за основу будет принят состав Комитета по проверке полномочий Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций на ее пятьдесят шестой сессии. Он проверит полномочия представителей и незамедлительно представит доклад Конференции».

2. На своем 1-м пленарном заседании 18 марта 2002 года Конференция в соответствии с правилом 4 своих правил процедуры назначила Комитет по проверке полномочий в том же составе, что и Комитет по проверке полномочий Организации Объединенных Наций на ее пятьдесят шестой сессии, а именно: Дания, Китай, Лесото, Российская Федерация, Сенегал, Сингапур, Соединенные Штаты Америки, Уругвай и Ямайка.

3. Комитет по проверке полномочий провел одно заседание 20 марта 2002 года.

4. Комитет имел в своем распоряжении памятную записку Секретаря Конференции от 20 марта 2002 года, касающуюся полномочий представителей государств и Европейского сообщества, принимающих участие в Конференции. Представитель Управления по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций сделал заявление по вопросу о памятной записке, в котором он, в частности, обновил информацию, содержащуюся в памятной записке, известив о тех полномочиях и сообщениях, которые были получены после подготовки памятной записки.

5. Как отмечается в пункте 1 памятной записки и в заявлении в связи с ней, официальные полномочия представителей, принимающих участие в Конференции, в форме, предусмотренной правилом 3 правил процедуры Конференции, были получены на момент проведения заседания Комитета по проверке полномочий от следующих 41 государств и от Европейского сообщества: Алжира, Багамских Островов, Барбадоса, Беларуси, Буркина-Фасо, Гвинеи-Бисау,

Доминиканской Республики, Зимбабве, Ирака, Исландии, Испании, Камбоджи, Кипра, Китая, Колумбии, Лаосской Народно-Демократической Республики, Ливийской Арабской Джамахирии, Малайзии, Монако, Монголии, Марокко, Мьянмы, Никарагуа, Островов Кука, Республики Корея, Российской Федерации, Свазиленда, Святейшего Престола, Сингапура, Судана, Суринама, Туниса, Турции, Украины, Уругвая, Финляндии, Чешской Республики, Швеции, Эритреи, Югославии и Южной Африки.

6. Как указывается в пункте 2 памятной записки и в заявлении в связи с нею, информация, касающаяся назначения представителей государств на Конференции, была передана Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций на момент проведения заседания Комитета по проверке полномочий посредством телеграфных или факсимильных сообщений главы государств или правительств или министра иностранных дел или посредством письма или вербальной ноты соответствующего представительства следующими 138 государствами: Австралией, Австрией, Азербайджаном, Албанией, Анголой, Андоррой, Антигуа и Барбудой, Аргентиной, Арменией, Афганистаном, Бангладеш, Бахрейном, Белизом, Бельгией, Бенином, Болгарией, Боливией, Ботсваной, Бразилией, Бруней-Даруссаламом, Бурунди, Бутаном, бывшей югославской Республикой Македонией, Венесуэлой, Вьетнамом, Габоном, Гаити, Гайаной, Гамбией, Ганой, Гватемалой, Гвинеей, Германией, Гондурасом, Гренадой, Грецией, Грузией, Данией, Джибути, Египтом, Зимбабве, Израилем, Индией, Индонезией, Иорданией, Ираном (Исламская Республика), Ирландией, Италией, Йеменом, Кабо-Верде, Казахстаном, Камеруном, Канадой, Катаром, Кенией, Коморскими Островами, Конго, Коста-Рикой, Кот-д'Ивуаром, Кубой, Кувейтом, Кыргызстаном, Латвией, Лесото, Ливаном, Литвой, Лихтенштейном, Люксембургом, Маврикием, Мавританией, Мадагаскаром, Малави, Мали, Мальдивскими Островами, Мальтой, Маршалловыми Островами, Мексикой, Микронезией (Федеративные Штаты), Мозамбиком, Намибией, Науру, Непалом, Нигерией, Нигером, Нидерландами, Новой Зеландией, Норвегией, Объединенной Республикой Танзанией, Объединенными Арабскими Эмиратами, Оманом, Пакистаном, Палау, Панамой, Парагваем, Перу, Польшей, Португалией, Республикой Молдова, Руандой, Румынией, Сальвадором, Самоа, Саудовской Аравией, Сейшельскими Островами, Сенегалом, Сент-Винсент и Гренадинами, Сент-Китс и Невисом, Сент-Люсией, Сьерра-Леоне, Сирийской Арабской Республикой, Словакией, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки, Соломоновыми Островами, Сомали, Таиландом, Того, Тонга, Тринидадом и Тобаго, Тувалу, Туркменистаном, Угандой, Фиджи, Филиппинами, Францией, Хорватией, Центральноафриканской Республикой, Чадом, Чили, Швейцарией, Шри-Ланкой, Эквадором, Экваториальной Гвинеей, Эстонией, Эфиопией, Ямайкой и Японией.

7. Как отмечается в пункте 3 памятной записки и в заявлении в связи с нею, следующие 2 государства, участвующие в Конференции, не представили на момент проведения заседания Комитета по проверке полномочий какой-либо информации Генеральному секретарю о своих представителях, принимающих участие в Конференции: Босния и Герцеговина и Венгрия.

8. Комитет постановил признать полномочия представителей всех государств, перечисленных в вышеупомянутой памятной записке и в заявлении в связи с нею и Европейским сообществом при том понимании, что официальные полномочия представителей государств, указанных в пунктах 6 и 7 выше, будут представлены Генеральному секретарю в возможно кратчайшие сроки.

9. Комитет без голосования принял следующий проект резолюции:

*«Комитет по проверке полномочий,*

*проверив* полномочия принимающих участие в Международной конференции по финансированию развития представителей, упомянутых в памятной записке Секретаря Конференции от 20 марта 2002 года,

*признает* полномочия представителей государств и Европейского сообщества, указанных в вышеупомянутой памятной записке».

10. Комитет без голосования постановил рекомендовать Конференции принять проект резолюции (см. пункт 12 ниже).

11. С учетом вышеизложенного настоящий доклад представляется Конференции.

### **Рекомендация Комитета по проверке полномочий**

12. Комитет по проверке полномочий рекомендует Конференции принять следующий проект резолюции:

#### **«Полномочия представителей, принимающих участие в Конференции**

*Международная конференция по финансированию развития,*

*рассмотрев* доклад Комитета по проверке полномочий и содержащуюся в нем рекомендацию,

*утверждает* доклад Комитета по проверке полномочий».